



**Calendario della Solidarietà
Kalender der Solidarität**

2016



Copertina: Umschlagbild: Due mani che si stringono, due vite che si intrecciano / *Zwei Hände, die sich drücken, zwei Leben, die sich verbinden*
Sopra / Oben: Solidarietà è una manciata di riso donato al povero / *Solidarität ist eine Hand voll Reis für die Armen*

CALENDARIO della SOLIDARIETÀ

Cari amici, l'attenzione che la Missione Cattolica Italiana dedica alla solidarietà è uno dei punti forti della nostra attività pastorale, che si ispira al Vangelo: "Ogni volta che avete fatto questo a uno solo dei più piccoli dei miei fratelli, l'avete fatto a me" (Mt. 25,40). Con lo stesso spirito degli anni passati, nei quali abbiamo riscosso generosi consensi e sostenuto varie opere umanitarie (vedi il resoconto di entrate e uscite) abbiamo il piacere di presentare questo calendario che vuole accompagnarvi per tutto l'anno 2016.

Tutte le immagini che presentiamo in questa edizione sono ispirate al tema della condivisione. Solidarietà è il gesto di due mani che creano vicinanza ed esprime il desiderio di camminare insieme verso un mondo più giusto e fraterno. Solidarietà è un pane spezzato, una manciata di riso donato, è nello sguardo di due bimbi che si cercano, di altre che giocano insieme, è un maestro cinese che insegna l'ABC ai suoi allievi, è un gesto di attenzione a un anziano, è correre insieme nella stessa direzione, è danzare insieme, sognare insieme un futuro migliore. Queste immagini vi terranno compagnia per tutto l'anno e, sono sicuro, solleciteranno la vostra solidarietà.

Anche quest'anno, con il ricavato delle vostre donazioni, vogliamo sostenere alcuni piccoli progetti:

- alcune borse di studio per infermiere (Etiopia)
- adozione di 50 bambini di Dagami (Filippine)
- una scuola della diocesi di Gizo (Isole Solomone)
- una scuola della diocesi di Beira (Mozambico)
- alcuni studenti poveri di Ibarra (Ecuador)
- studenti di Ciresoaia e Tamaseni (Romania).

Così vogliamo aiutare alcuni dei tanti bambini del mondo per trasmettere loro speranza e dare coraggio per affrontare le difficili sfide che la vita comporta. La nostra è solo una goccia nel deserto, ma è questo deserto che tutti insieme cerchiamo di irrigare perché diventi terra fertile per una vita più dignitosa e piena di gioia. Non è forse la somma delle gocce d'acqua che fa gli oceani? Madre Teresa di Calcutta diceva: "Se la vostra goccia non raggiungesse l'oceano, lui ne sentirebbe la mancanza". Con questa pubblicazione confidiamo di proporre a tutti una buona azione natalizia. Vi ringraziamo in anticipo per il vostro generoso sostegno, con l'augurio di un felice anno insieme.

**Missione Cattolica Italiana
Don Egidio Todeschini**



Solidarietà e condivisione è un pane spezzato che crea amicizia / Solidarität und Teilen ist ein Stück Brot, das Freundschaft schafft

KALENDER der SOLIDARITÄT

Liebe Freunde, die Solidarität ist eine der stärksten Akzentsetzungen in der pastoralen Aktivität der katholischen Italienermission. Sie orientiert sich am Evangelium: „Was ihr für einen meiner geringsten Brüder getan habt, das habt ihr mir getan“ (Mt 25,40). Mit dem gleichen Geist der vergangenen Jahre, in denen wir viele grosszügige Zusprüche erhalten und verschiedene missionarische Projekte unterstützt haben (siehe Abrechnung Einnahmen und Ausgaben), haben wir erneut die Freude, Ihnen diesen Kalender vorzustellen. Er möge Sie durch das ganze Jahr 2016 begleiten.

Alle Fotos, die sie in dieser Ausgabe sehen, sind dem Thema des Miteinanderteilens gewidmet. Solidarität ist ein Händedruck, Begegnung mit einem andern und der ausdrückliche Wunsch zusammen für eine bessere Welt zu sorgen. Solidarität ist ein Stück Brot, eine Hand voll Reis, ist ein Blick zweier Kinder, die sich treffen, zusammen spielen, eine kleine Geste der Aufmerksamkeit einer älteren Person gegenüber. Auch ein Lehrer, der seinen Schülern das ABC lehrt, zeigt Solidarität. Solidarität ist in die gleiche Richtung gehen, zusammen tanzen, zusammen von einer besseren Zukunft träumen. Diese Fotos mögen Sie durchs ganze Jahr hindurch begleiten. Ich bin überzeugt, dass diese Bilder in Ihnen die Solidarität wecken.

Mit dem Erlös der Verkaufseinnahmen und Spenden wollen wir auch dieses Jahr verschiedene kleinere Projekte unterstützen:

- Stipendien für Krankenschwestern (Aethiopien)
- Adoption von 50 Kindern in Dagami (Philippinen)
- Eine Schule der Diözese Gizo (Solomon Inseln)
- Eine Schule der Diözese Beira (Mosambik)
- Arme Studenten von Ibarra (Ecuador)
- Studenten von Ciresoaia und Tomaseni (Rumänien)

Wir wollen so mithelfen, dass einige der unzähligen Kinder dieser Welt Hoffnung erhalten und die Kraft, die schwierigen Herausforderungen ihres Lebens in Angriff zu nehmen. Was wir tun, wird blass ein Tropfen in der Wüste sein, aber es ist jene Wüste, die wir alle miteinander bewässern wollen, damit sie eine fruchtbare Erde für ein würdigeres und freudvolleres Leben wird.

Ist es nicht die Summe der Tropfen, die einen Ozean bilden? Mutter Teresa von Kalkutta pflegte zu sagen: „Wir wissen, was wir tun, ist nur ein Tropfen im Meer. Gäbe es diesen Tropfen nicht, würde das Meer kleiner sein, weil dieser eine Tropfen fehlt“. Mit dieser Publikation wird es für alle leichter, auf Weihnachten hin ein gutes Werk zu tun. Wir danken Ihnen für Ihre grosszügige Unterstützung, zusammen mit dem Wunsch für ein gutes Neues Jahr.

**Katholische Italienermission
Don Egidio Todeschini**



Solidarietà è nello sguardo di due bimbe che si cercano da lontano / Solidarität ist ein Blick zweier Kinder, die sich schon von weitem suchen

1	VEN Capodanno - Maria Madre Di Dio FRE Neujahr
2	SAB S. Basilio Vescovo SAM
3	DOM S. Genoveffa SON
4	LUN S. Ermelte MON
	1 sett.
5	MAR S. Amelia DIE
6	MER Epifania di N.S. MIT Dreikönigstag
7	GIO S. Luciano, S. Raimondo DON
8	VEN S. Massimo , S. Severino FRE
9	SAB S. Giuliano Martire SAM
10	DOM S. Aldo Eremita SON
11	LUN S. Igino Papa MON
	2 sett.
12	MAR S. Modesto M. DIE
13	MER S. Ilario MIT
14	GIO S. Felice M. , S. Bianca DON
15	VEN S. Mauro Abate FRE
16	SAB S. Marcello Papa SAM
17	DOM S. Antonio Abate SON
	● Luna nuova

18	LUN S. Liberata MON	3 sett.
19	MAR S. Mario Martire DIE	
20	MER S. Sebastiano MIT	
21	GIO S. Agnese DON	
22	VEN S. Vincenzo Martire FRE	
23	SAB S. Emerenziana SAM	
24	DOM S. Francesco di Sales SON	○ Luna piena
25	LUN Conversione di S. Paolo MON	4 sett.
26	MAR SS. Tito e Timoteo , S. Paola DIE	
27	MER S. Angela Merici MIT	
28	GIO S. Tommaso d'Aq., S. Valerio DON	
29	VEN S. Costanzo, S. Cesario FRE	
30	SAB S. Martina, S. Savina SAM	
31	DOM S. Giovanni Bosco SON	
	● Luna nuova ○ Primo quarto ○ Luna piena ○ Ultimo quarto	

GENNAIO/JANUAR

2016



La generosità è una virtù che si impara da piccoli anche nel gioco / Grossmut ist eine Tugend, die man von klein auf und auch bei Spielen lernt

1	LUN S. Verdiana MON	5 sett.	●
2	MAR Pres. Del Signore <i>DIE</i>		
3	MER S. Biagio, S. Oscar, S. Cinzia <i>MIT</i>		
4	GIO S. Gilberto <i>DON</i>		
5	VEN S. Agata <i>FRE</i>		
6	SAB S. Paolo Miki <i>SAM</i>		
7	DOM S. Teodoro Martire <i>SON</i>		
8	LUN S. Girolamo Em. MON	6 sett.	●
9	MAR S. Apollonia <i>DIE</i>		
10	MER Le Ceneri <i>MIT Aschermittwoch</i>		
11	GIO S. Dante , B.V. Di Lourdes <i>DON</i>		
12	VEN S. Eulalia <i>FRE</i>		
13	SAB S. Maura <i>SAM</i>		
14	DOM I di Quaresima <i>SON</i>		
15	LUN S. Faustino MON	7 sett.	●
16	MAR S. Giuliana Vergine <i>DIE</i>		
17	MER S. Donato Martire <i>MIT</i>		

18	GIO S. Simone Vescovo <i>DON</i>		
19	VEN S. Mansueto , S. Tullio <i>FRE</i>		
20	SAB S. Silvano, S. Eleuterio V. <i>SAM</i>		
21	DOM II di Quaresima <i>SON</i>		
22	LUN S. Margherita MON	8 sett.	○
23	MAR S. Renzo <i>DIE</i>		
24	MER S. Edilberto Re, S. Mattia <i>MIT</i>		
25	GIO S. Cesario, S. Vittorino <i>DON</i>		
26	VEN S. Romeo <i>FRE</i>		
27	SAB S. Leandro <i>SAM</i>		
28	DOM III di Quaresima <i>SON</i>		
29	LUN S. Giusto MON	9 sett.	

● Luna nuova ○ Primo quarto ○ Luna piena ○ Ultimo quarto

FEBBRAIO/FEBRUAR 2016



Solidarietà è sostenere chi nella vita prega per tutti e anche per noi / Solidarität unterstützt das Beten für andere und auch für uns

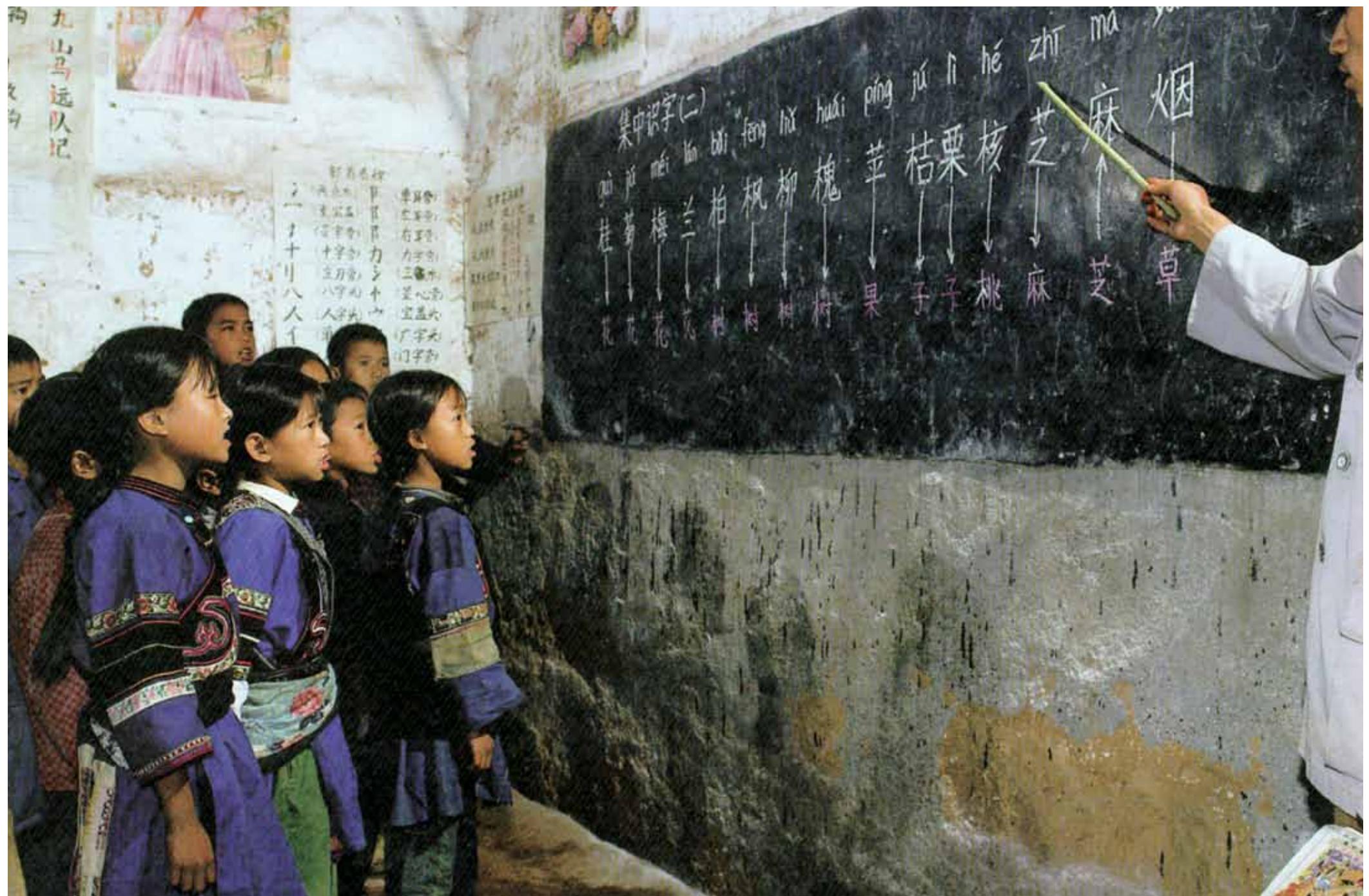
1	MAR	S. Albino <i>DIE</i>	
2	MER	S. Basileo Martire <i>MIT</i>	●
3	GIO	S. Cunegonda <i>DON</i>	
4	VEN	S. Casimiro, S. Lucio <i>FRE</i>	
5	SAB	S. Adriano <i>SAM</i>	
6	DOM	IV di Quaresima <i>SON</i>	
7	LUN	S. Felicita, S. Perpetua <i>MON</i>	10 sett.
8	MAR	S. Giovanni di Dio <i>DIE</i>	
9	MER	S. Francesca R. <i>MIT</i>	●
10	GIO	S. Simplicio Papa <i>DON</i>	
11	VEN	S. Costantino <i>FRE</i>	
12	SAB	S. Massimiliano <i>SAM</i>	
13	DOM	V di Quaresima <i>SON</i>	
14	LUN	S. Matilde Regina <i>MON</i>	11 sett.
15	MAR	S. Longino, S. Luisa <i>DIE</i>	●
16	MER	S. Eriberto Vescovo <i>MIT</i>	
17	GIO	S. Patrizio <i>DON</i>	

18	VEN	S. Salvatore, S. Cirillo <i>FRE Sommerzeit-Anfang</i>	
19	SAB	S. Giuseppe <i>SAM Josephstag</i>	
20	DOM	Le Palme <i>SON Palmsonntag</i>	
21	LUN	S. Benedetto <i>MON</i>	12 sett.
22	MAR	S. Lea <i>DIE</i>	
23	MER	S. Turibio di M. <i>MIT</i>	○
24	GIO	S. Romolo <i>DON</i>	
25	VEN	Venerdì Santo <i>FRE Karfreitag</i>	
26	SAB	S. Teodoro, S. Romolo, S. Emanuele <i>SAM</i>	
27	DOM	Pasqua di Resurrezione <i>SON Ostersonntag</i>	
28	LUN	Dell'Angelo <i>MON Ostermontag</i>	13 sett.
29	MAR	S. Secondo Martire <i>DIE</i>	
30	MER	S. Amedeo <i>MIT</i>	
31	GIO	S. Beniamino Martire <i>DON</i>	●

● Luna nuova ○ Primo quarto ○ Luna piena ○ Ultimo quarto

MARZO/MÄRZ

2016



Anche il maestro che insegna l'abc del vivere pratica la solidarietà / Auch ein Lehrer, der das ABC lehrt, praktiziert die Solidarität

1	VEN S. Ugo Vescovo FRE
2	SAB S. Francesco di P. SAM
3	DOM D. In Albis SON
4	LUN S. Isidoro Vescovo MON
	14 sett.
5	MAR S. Vincenzo Ferrer DIE
6	MER S. Guglielmo, S. Diogene MIT
7	GIO S. Ermanno DON
	●
8	VEN S. Alberto Dionigi, S. Walter FRE
9	SAB S. Maria Cleofe SAM
10	DOM S. Terenzio Martire SON
11	LUN S. Stanislao Vescovo MON
	15 sett.
12	MAR S. Giulio Papa MIT
13	MER S. Martino Papa MIT
14	GIO S. Abbondio DON
	○
15	VEN S. Annibale FRE
16	SAB S. Lamberto SAM
17	DOM S. Aniceto Papa SON

18	LUN S. Galdino Vescovo MON	16 sett.
19	MAR S. Ermogene Martire DIE	
20	MER S. Adalgisa Vergine MIT	
21	GIO S. Anselmo, S. Silvio DON	
22	VEN S. Caio FRE	○
23	SAB S. Giorgio Martire SAM	
24	DOM S. Fedele , S. Gastone SON	
25	LUN Festa Naz. Italiana MON It. Staatsfeiertag	17 sett.
26	MAR S. Cleto, S. Marcellino Mart. DIE	
27	MER S. Zita MIT	
28	GIO S. Valeria, S. Pietro Chanel DON	
29	VEN S. Caterina da Siena FRE	
30	SAB S. Pio V Papa , S. Mariano SAM	○

● Luna nuova ○ Primo quarto ○ Luna piena ○ Ultimo quarto

APRILE/APRIL

2016



Solidarietà con tutti, anche con la natura, con ogni creatura vivente / Solidarität mit allen, auch mit der Natur mit jedem lebenden Wesen

1	DOM San Giuseppe Art. - Festa dei lavoratori SON Tag der Arbeit
2	LUN S. Cesare, S. Atanasio MON
3	MAR S. Filippo, S. Giacomo <i>DIE</i>
4	MER S. Silvano, S. Nereo <i>MIT</i>
5	GIO Ascensione DON Auffabrt
6	VEN S. Giuditta Martire <i>FRE</i>
7	SAB S. Flavia , S. Fulvio <i>SAM</i>
8	DOM S. Vittore M. SON Auffabrt
9	LUN S. Gregorio V, S.E Duilio MON
10	MAR S. Antonino , S. Cataldo <i>DIE</i>
11	MER S. Fabio Martire <i>MIT</i>
12	GIO S. Rossana DON
13	VEN S. Emma <i>FRE</i>
14	SAB S. Mattia Ap. <i>SAM</i>
15	DOM Pentecoste SON Pfingstsonntag
16	LUN Lunedì di Pentecoste MON Pfingstmontag
17	MAR S. Pasquale Conf. <i>DIE</i>

18	MER S. Giovanni I Papa <i>MIT</i>
19	GIO S. Pietro di M. DON
20	VEN S. Bernardino da S. <i>FRE</i>
21	SAB S. Vittorio Martire <i>SAM</i>
22	DOM SS. Trinità SON
23	LUN S. Desiderio Vescovo MON
24	MAR B.V Maria Ausiliatrice <i>DIE</i>
25	MER S. Beda Conf. , S. Urbano <i>MIT</i>
26	GIO Corpus Domini DON Fronleichnam
27	VEN S. Agostino <i>FRE</i>
28	SAB S. Emilio M. , S. Ercole <i>SAM</i>
29	DOM S. Massimino SON
30	LUN S. Felice I Papa, S. Ferdinando MON
31	MAR Visitaz. B.M.V. <i>DIE</i>

● Luna nuova ○ Primo quarto ○ Luna piena ○ Ultimo quarto

MAGGIO/MAI

2016



Solidarietà è attenzione agli anziani, un gesto verso un mendicante / Solidarität ist Achtung vor dem Alter, eine Geste gegenüber einem Bettler

1	MER	S. Giustino Martire MIT
2	GIO	Festa della Repubblica - S. Marcellino DON
3	VEN	S. Carlo L. List FRE
4	SAB	S. Quirino Vescovo SAM
5	DOM	S. Bonifacio Vescovo SON
6	LUN	S. Norberto Vescovo MON
7	MAR	S. Roberto Vescovo DIE
8	MER	S. Medardo Vescovo MIT
9	GIO	S. Primo, S. Efrem DON
10	VEN	S. Diana, S. Marcella FRE
11	SAB	S. Barnaba Ap. SAM
12	DOM	S. Guido, S. Onofrio SON
13	LUN	S. Antonio da P. MON
14	MAR	S. Eliseo DIE
15	MER	S. Germana, S. Vito MIT
16	GIO	S. Aureliana DON
17	VEN	S. Gregorio B., S. Adolfo FRE

18	SAB	S. Marina SAM
19	DOM	S. Gervasio, S. Romualdo Ab. SON
20	LUN	S. Silverio Papa , S. Ettore MON
21	MAR	S. Luigi Gonzaga DIE
22	MER	S. Paolino da Nola MIT
23	GIO	S. Lanfranco Vescovo DON
24	VEN	Nativ. S. Giovanni B. FRE
25	SAB	S. Guglielmo Ab. SAM
26	DOM	S. Vigilio Vescovo SON
27	LUN	S. Cirillo D'Aless. MON
28	MAR	S. Attilio DIE
29	MER	SS. Pietro e Paolo MIT
30	GIO	SS. Primi Martiri DON

● Luna nuova ○ Primo quarto ○ Luna piena ○ Ultimo quarto

GIUGNO/JUNI

2016



Offrire il frutto del proprio lavoro: anche in questo c'è solidarietà / Die Früchte der eigenen Arbeit anbieten, auch das ist Solidarität

1	VEN S. Teobaldo Erem. <i>FRE</i>		
2	SAB S. Ottone <i>SAM</i>		
3	DOM S. Tommaso Ap. <i>SON</i>		
4	LUN S. Elisabetta , S. Rossella <i>MON</i>	27 sett. ●	
5	MAR S. Antonio M.Z. <i>DIE</i>		
6	MER S. Maria Goretti <i>MIT</i>		
7	GIO S. Edda, S. Claudio <i>DON</i>		
8	VEN S. Adriano, S. Priscilla <i>FRE</i>		
9	SAB S. Armando, S. Letizia <i>SAM</i>		
10	DOM S. Felicita , S. Silvana <i>SON</i>		
11	LUN S. Benedetto, S. Olga, S. Fabrizio <i>MON</i>	28 sett.	
12	MAR S. Fortunato Martire <i>DIE</i>	●	
13	MER S. Enrico Imp. <i>MIT</i>		
14	GIO S. Camillo De Lellis <i>DON</i>		
15	VEN S. Bonaventura <i>FRE</i>		
16	SAB N.S. Del Carmelo <i>SAM</i>		
17	DOM S. Alessio Conf. <i>SON</i>		
18	LUN S. Calogero, S. Federico V. <i>MON</i>		29 sett.
19	MAR S. Giusta, S. Simmaco <i>DIE</i>	○	
20	MER S. Elia Prof., S. Margherita <i>MIT</i>		
21	GIO S. Lorenzo Da B <i>DON</i>		
22	VEN S. Maria Maddalena <i>FRE</i>		
23	SAB S. Brigida <i>SAM</i>		
24	DOM S. Cristina <i>SON</i>		
25	LUN S. Giacomo Ap. <i>MON</i>		30 sett.
26	MAR SS. Anna e Gioacchino <i>DIE</i>		
27	MER S. Liliana , S. Aurelio <i>MIT</i>	○	
28	GIO S. Nazario , S. Innocenzo <i>DON</i>		
29	VEN S. Marta <i>FRE</i>		
30	SAB S. Pietro Crisologo <i>SAM</i>		
31	DOM S. Ignazio Di L. <i>SON</i>		
		● Luna nuova ○ Primo quarto ○ Luna piena ○ Ultimo quarto	
LUGLIO/JULY			2016



Lavorare insieme, condividere insieme la fatica e la gioia del lavoro / Zusammen arbeiten, die Anstrengungen der Arbeit miteinander teilen

1	LUN Festa Nazionale Svizzera MON Bundesfeier	31 sett.
2	MAR S. Eusebio , S. Gustavo DIE	●
3	MER S. Lidia MIT	
4	GIO S. Nicodemo, S. Giovanni M.V. DON	
5	VEN S. Osvaldo FRE	
6	SAB Trasfiguraz. N.S. SAM	
7	DOM S. Gaetano Da T. SON	
8	LUN S. Domenico Conf. MON	32 sett.
9	MAR S. Romano, S. Fermo DIE	
10	MER S. Lorenzo Martire MIT	●
11	GIO S. Chiara DON	
12	VEN S. Giuliano FRE	
13	SAB S. Ippolito, S. Ponziano SAM	
14	DOM S. Alfredo SON	
15	LUN Assunzione di M.V. MON Mariä Himmelfahrt	33 sett.
16	MAR S. Stefano , S. Rocco DIE	
17	MER S. Giacinto Confessore MIT	

18	GIO S. Elena Imp. DON	○
19	VEN S. Ludovico, S. Italio FRE	
20	SAB S. Bernardo Abate SAM	
21	DOM S. Pio X SON	
22	LUN S. Maria Regina MON	34 sett.
23	MAR S. Rosa da Lima , S. Manlio DIE	
24	MER S. Bartolomeo Ap MIT	
25	GIO S. Ludovico DON	○
26	VEN S. Alessandro Martire FRE	
27	SAB S. Monica , S. Anita SAM	
28	DOM S. Agostino SON	
29	LUN Martirio S. Giovanni B. MON	35 sett.
30	MAR S. Faustina, S. Tecla DIE	
31	MER S. Aristide Martire MIT	

● Luna nuova ○ Primo quarto ○ Luna piena ○ Ultimo quarto

AGOSTO/AUGUST

2016



Danzare la vita sincronizzati sulla stessa musica: arte e solidarietà / Zusammen tanzen zur gleichen Musik: Kunst und Solidarität

1	GIO	S. Egidio Abate	
	DON		●
2	VEN	S. Elpidio Vescovo	
	FRE		
3	SAB	S. Gregorio M., S. Marino	
	SAM		
4	DOM	S. Rosalia	
	SON		
5	LUN	S. Vittorino Vescovo	
	MON		36 sett.
6	MAR	S. Petronio, S. Umberto	
	DIE		
7	MER	S. Regina	
	MIT		
8	GIO	Nativ. B.V. Maria	
	DON		
9	VEN	S. Sergio Papa, S. Gorgonio	
	FRE		○
10	SAB	S. Nicola da Tol., S. Pulcheria	
	SAM		
11	DOM	S. Diomede Martire	
	SON		
12	LUN	SS. Nome di Maria, S. Guido	
	MON		37 sett.
13	MAR	S. Maurilio, S. Giovanni Cris.	
	DIE		
14	MER	Esaltaz. S. Croce	
	MIT		
15	GIO	B.V. Addolorata	
	DON		
16	VEN	S. Cornelio e Cipriano	
	FRE		
17	SAB	S. Roberto B.	
	SAM		○

18	DOM	S. Sofia M. Digiuno Federale	
	SON	Eidg. Bettag	
19	LUN	S. Gennaro Vescovo	
	MON		38 sett.
20	MAR	S. Eustachio, S. Candida	
	DIE		
21	MER	S. Matteo Apostolo	
	MIT		
22	GIO	S. Maurizio Martire	
	DON		
23	VEN	S. Pio da Pietrelcina	
	FRE		○
24	SAB	S. Pacifico Conf.	
	SAM		
25	DOM	S. Aurelia	
	SON		
26	LUN	ss. Cosimo e Damiano	
	MON		39 sett.
27	MAR	S. Vincenzo De P.	
	DIE		
28	MER	S. Venceslao Martire	
	MIT		
29	GIO	SS. Michele, Gabriele E Raffaele	
	DON		
30	VEN	S. Girolamo Dottore	
	FRE		

● Luna nuova ○ Primo quarto ○ Luna piena ○ Ultimo quarto

SETTEMBRE/SEPTEMBER 2016



Dacci oggi il nostro pane quotidiano, perdona a noi i nostri egoismi / *Unser tägliches Brot gib uns heute, vergib uns unsere Selbstsucht*

1	SAB S. Teresa Del B.G. SAM	●
2	DOM SS. Angeli Custodi SON	
3	LUN S. Gerardo Ab. MON	40 sett.
4	MAR S. Francesco d'Assisi DIE	
5	MER S. Placido Martire MIT	
6	GIO S. Bruno Ab. DON	
7	VEN N.S. Del Rosario FRE	
8	SAB S. Pelagia, S. Reparata SAM	
9	DOM S. Dionigi , S. Ferruccio SON	○
10	LUN S. Daniele M. MON	41 sett.
11	MAR S. Firmino Vescovo DIE	
12	MER S. Serafino Capp. MIT	
13	GIO S. Edoardo Re DON	
14	VEN S. Callisto I Papa FRE	
15	SAB S. Teresa D'Avila SAM	
16	DOM S. Edvige, S. Margherita A., S. Gallo SON	○
17	LUN S. Ignazio D'A, S. Rodolfo MON	42 sett.

18	MAR S. Luca Evangelista DIE	
19	MER S. Isacco M., S. Laura MIT	
20	GIO S. Irene DON	
21	VEN S. Orsola FRE	
22	SAB S. Donato Vescovo SAM	○
23	DOM S. Giovanni da C. - Fine dell'ora estiva SON Sommerzeit-End	
24	LUN S. Antonio M.C. MON	43 sett.
25	MAR S. Crispino, S. Daria DIE	
26	MER S. Evaristo Papa MIT	
27	GIO S. Fiorenzo Vescovo DON	
28	VEN S. Simone FRE	
29	SAB S. Ermelinda, S. Massimiliano SAM	
30	DOM S. Germano Vescovo SON	●
31	LUN S. Lucilla, S. Quintino MON	44 sett.

● Luna nuova ○ Primo quarto ○ Luna piena ○ Ultimo quarto

OTTOBRE/OKTOBER 2016



Solidarietà è condividere la fatica del lavoro e il peso della giornata / Solidarität ist die Mühe der Arbeit und die Last des Tages zu teilen

1	MAR S. Ognissanti DIE Allerheiligen			
2	MER Commemoraz. Defunti MIT			
3	GIO S. Martino, S. Silvia DON			
4	VEN S. Carlo Borromeo FRE			
5	SAB S. Zaccaria Prof. SAM			
6	DOM S. Leonardo Abate SON			
7	LUN S. Ernesto Abate MON	45 sett. ☽		
8	MAR S. Goffredo Vescovo DIE			
9	MER S. Oreste, S. Ornella MIT			
10	GIO S. Leone Magno DON			
11	VEN S. Martino di Tours FRE			
12	SAB S. Renato M., S. Elsa SAM			
13	DOM S. Diego, S. Omobono SON			
14	LUN S. Giocondo Vescovo MON	46 sett. ☽		
15	MAR S. Alberto M., S. DIE			
16	MER S. Margherita di S. MIT			
17	GIO S. Elisabetta DON			
18	VEN S. Oddone Ab. FRE			
19	SAB S. Fausto Martire SAM			
20	DOM S. Benigno SON			
21	LUN Presentaz. B.V. Maria MON	47 sett. ☽		
22	MAR S. Cecilia DIE			
23	MER S. Clemente papa MIT			
24	GIO Cristo Re e S. Flora DON			
25	VEN S. Caterina D'Aless FRE			
26	SAB S. Corrado Vescovo SAM			
27	DOM I d'Avvento - S. Massimo, S. Virgilio SON			
28	LUN S. Giacomo Franc. MON	48 sett.		
29	MAR S. Saturnino Martire DIE	●		
30	MER S. Andrea A., S. Duccio MIT			

● Luna nuova ☽ Primo quarto ○ Luna piena ☽ Ultimo quarto

NOVEMBRE/NOVEMBER 2016



Solidarietà è sognare e guardare insieme verso un futuro più roseo / Solidarität ist träumen und zusammen für eine bessere Zukunft sorgen

1	GIO SON	S. Ansano
2	VEN FRE	S. Bibiana, S. Savino
3	SAB SAM	S. Francesco Saverio
4	DOM SON	II d'Avvento - S. Barbara, S. Giovanni Dam.
5	LUN MON	S. Giulio M.
6	MAR DIE	S. Nicola Vescovo
7	MER MIT	S. Ambrogio Vescovo
8	GIO DON	Immacolata Concezione Mariä Empfängnis
9	VEN FRE	S. Siro
10	SAB SAM	N.S. Di Loreto
11	DOM SON	III d'Avvento - S. Damaso Papa
12	LUN MON	S. Giovanna F.
13	MAR DIE	S. Lucia V.
14	MER MIT	S. Giovanni D.Cr., S. Pompeo
15	GIO DON	S. Valeriano
16	VEN FRE	S. Albina
17	SAB SAM	S. Lazzaro

18	DOM SON	IV d'Avvento - S. Graziano Vescovo
19	LUN MON	S. Fausta, S. Dario
20	MAR DIE	S. Liberato Martire
21	MER MIT	S. Pietro Canisio
22	GIO DON	S. Francesca Cabrini
23	VEN FRE	S. Giovanni da K., S. Vittoria
24	SAB SAM	S. Delfino
25	DOM SON	Natale Weihnachten
26	LUN MON	S. Stefano Stephanstag
27	MAR DIE	S. Giovanni Ap.
28	MER MIT	SS. Innocenti Martiri
29	GIO DON	S. Tommaso Becket
30	VEN FRE	S. Eugenio V, S. Ruggero
31	SAB SAM	S. Silvestro Papa

● Luna nuova ○ Primo quarto ○ Luna piena ○ Ultimo quarto

DICEMBRE/DEZEMBER 2016



Solidarietà e condivisione è anche nel gioco semplice di due bimbe / Solidarität ist auch Teilnahme an einem einfachen Kinderspiel

CALENDARIO / KALENDER 2017

	GEN JAN	FEB FEB	MAR MÄR	APR APR	MAG MAI	GIU JUN	LUG JUL	AGO AUG	SET SEP	OTT OKT	NOV NOV	DIC DEZ
1	Dom Son	Mer Mit	Mer Mit	Sab Sam	Lun Mon	Gio Don	Sab Sam	Mar Die	Ven Fre	Dom Son	Mer Mit	Ven Fre
2	Lun Mon	Gio Don	Gio Don	Dom Son	Mar Die	Ven Fre	Dom Son	Mer Mit	Sab Sam	Lun Mon	Gio Don	Sab Sam
3	Mar Die	Ven Fre	Ven Fre	Lun Mon	Mer Mit	Sab Sam	Lun Mon	Gio Don	Dom Son	Mar Die	Ven Fre	Dom Son
4	Mer Mit	Sab Sam	Sab Sam	Mar Die	Gio Don	Dom Son	Mar Die	Ven Fre	Lun Mon	Mer Mit	Sab Sam	Lun Mon
5	Gio Don	Dom Son	Dom Son	Mer Mit	Ven Fre	Lun Mon	Mer Mit	Sab Sam	Mar Die	Gio Don	Dom Son	Mar Die
6	Ven Fre	Lun Mon	Lun Mon	Gio Don	Sab Sam	Mar Die	Gio Don	Dom Son	Mer Mit	Ven Fre	Lun Mon	Mer Mit
7	Sab Sam	Mar Die	Mar Die	Ven Fre	Dom Son	Mer Mit	Ven Fre	Lun Mon	Gio Don	Sab Sam	Mar Die	Cio Don
8	Dom Son	Mer Mit	Mer Mit	Sab Sam	Lun Mon	Gio Don	Sab Sam	Mar Die	Ven Fre	Dom Son	Mer Mit	Ven Fre
9	Lun Mon	Gio Don	Gio Don	Dom Son	Mar Die	Ven Fre	Dom Son	Mer Mit	Sab Sam	Lun Mon	Gio Don	Sab Sam
10	Mar Die	Ven Fre	Ven Fre	Lun Mon	Mer Mit	Sab Sam	Lun Mon	Gio Don	Dom Son	Mar Die	Ven Fre	Dom Son
11	Mer Mit	Sab Sam	Sab Sam	Mar Die	Gio Don	Dom Son	Mar Die	Ven Fre	Lun Mon	Mer Mit	Sab Sam	Lun Mon
12	Gio Don	Dom Son	Dom Son	Mer Mit	Ven Fre	Lun Mon	Mer Mit	Sab Sam	Mar Die	Gio Don	Dom Son	Mar Die
13	Ven Fre	Lun Mon	Lun Mon	Gio Don	Sab Sam	Mar Die	Gio Don	Dom Son	Mer Mit	Ven Fre	Lun Mon	Mer Mit
14	Sab Sam	Mar Die	Mar Die	Ven Fre	Dom Son	Mer Mit	Ven Fre	Lun Mon	Gio Don	Sab Sam	Mar Die	Gio Don
15	Dom Son	Mer Mit	Mer Mit	Sab Sam	Lun Mon	Gio Don	Sab Sam	Mar Die	Ven Fre	Dom Son	Mer Mit	Ven Fre
16	Lun Mon	Gio Don	Gio Don	Dom Son	Mar Die	Ven Fre	Dom Son	Mer Mit	Sab Sam	Lun Mon	Gio Don	Sab Sam
17	Mar Die	Ven Fre	Ven Fre	Lun Mon	Mer Mit	Sab Sam	Lun Mon	Gio Don	Dom Son	Mar Die	Ven Fre	Dom Son
18	Mer Mit	Sab Sam	Sab Sam	Mar Die	Gio Don	Dom Son	Mar Die	Ven Fre	Lun Mon	Mer Mit	Sab Sam	Lun Mon
19	Gio Don	Dom Son	Dom Son	Mer Mit	Ven Fre	Lun Mon	Mer Mit	Sab Sam	Mar Die	Gio Don	Dom Son	Mar Die
20	Ven Fre	Lun Mon	Lun Mon	Gio Don	Sab Sam	Mar Die	Gio Don	Dom Son	Mer Mit	Ven Fre	Lun Mon	Mer Mit
21	Sab Sam	Mar Die	Mar Die	Ven Fre	Dom Son	Mer Mit	Ven Fre	Lun Mon	Gio Don	Sab Sam	Mar Die	Gio Don
22	Dom Son	Mer Mit	Mer Mit	Sab Sam	Lun Mon	Gio Don	Sab Sam	Mar Die	Ven Fre	Dom Son	Mer Mit	Ven Fre
23	Lun Mon	Gio Don	Gio Don	Dom Son	Mar Die	Ven Fre	Dom Son	Mer Mit	Sab Sam	Lun Mon	Gio Don	Sab Sam
24	Mar Die	Ven Fre	Ven Fre	Lun Mon	Mer Mit	Sab Sam	Lun Mon	Gio Don	Dom Son	Mar Die	Ven Fre	Dom Son
25	Mer Mit	Sab Sam	Sab Sam	Mar Die	Gio Don	Dom Son	Mar Die	Ven Fre	Lun Mon	Mer Mit	Sab Sam	Lun Mon
26	Gio Don	Dom Son	Dom Son	Mer Mit	Ven Fre	Lun Mon	Mer Mit	Sab Sam	Mar Die	Gio Don	Dom Son	Mar Die
27	Ven Fre	Lun Mon	Lun Mon	Gio Don	Sab Sam	Mar Die	Gio Don	Dom Son	Mer Mit	Ven Fre	Lun Mon	Mer Mit
28	Sab Sam	Mar Die	Mar Die	Ven Fre	Dom Son	Mer Mit	Ven Fre	Lun Mon	Gio Don	Sab Sam	Mar Die	Gio Don
29	Dom Son		Mer Mit	Sab Sam	Lun Mon	Gio Don	Sab Sam	Mar Die	Ven Fre	Dom Son	Mer Mit	Ven Fre
30	Lun Mon		Gio Don	Dom Son	Mar Die	Ven Fre	Dom Son	Mer Mit	Sab Sam	Lun Mon	Gio Don	Sab Sam
31	Mar Die		Ven Fre		Mer Mit		Lun Mon	Gio Don		Mar Die		Dom Son



Solidarietà è un abbraccio, un sorriso, la gioia di una nuova amicizia / Solidarität ist eine Umarmung, die Freude einer neuen Freundschaft

Gli AUGURI / Die NAMENSTAGE

A	Beato	95	Demetrio	11.5/22.12	27.10/7.11	Isabella	12.11	Marino	22.1/18.6/3.9	30.7/99/21.12	Stella	11.5	
Abbadio	31.8	Beatrice	13.2/29.7	Denise	6.12	Flavia	7.5	Marco	19.1/8.6/31.12	Pio	30.4/21.8	Susanna	12.2/24.5/11.8
Abramo	16.3/20.12	Beda	25.5	Diana	43.9/6	Flavio	24.3/7.5	Marta	29.7	Placido	5.10	T	
Ada	4.5/28.6/5.12	Benedetto	10.7	Diego	13.11	Flora	29.7/5.10/24.10	Martina	30.1	Primo	10.5	Tarsicio	15.8
Adalberto	23.6	Bernadette	16.4	Dolores	15.9	Floriana	9.7	Martino	13.4/3.11/11.11	Prisca	18.1	Tamara	29.12
Adam	16.5/22.12	Bernardino	20.5	Domenico	93/65/8.8	Floriano	4.5	Maruska	8.9	Probino	8.3	Tania	12.1
Adelaide	16.12	Bernardo	28.5/20.8	Donatella	30.7	Fortunato	28.2/17.4	Marzia	21.6	Q		Tatiana	12.1/18.8
Adèle	18.12/24.12	Berta	115/155/18.7	Donato	22.10		14.5/12.7	Marzio	13.4	Quirino	30.4/4.6/11.10	Tecla	19.1/23.9
Adelina	28.8/20.10	Bertoldo	20.6	Doris	6.2	Franca	25.4	Massimiliano	123/148/12.10	Teodoro	15.4/20.9	Terenzio	10.4
Adolfo	17.6/27.9	Biagio	3.2	Dorotea	6.2	Francesca	9.3/13.11	Jacqueline	8.2/25.7	Tommaso	13.1/10/15.10		
Adriano	4.3/53/8.7	Bianca	14.1/26.4			Francesco	24.1/24/4.1	Jasmin	29.7/5.10	Rachele	11.7	Teresa	
Agata	5.2	Boris	30.11	E			3.12/18.8		24.10	Raffaele	29.9		
Agnese	21.1/2.3	Brigida	25.47	Ebo	25.8	Franco	18.8	Jessica	29.12	Raffaella	29.9	Timoteo	26.1
Agostino	27.5/28.8	Brunella	6.10	Edmondo	3.10/20.11	G		Jolanda	3.3	Maura	13.2/13.9	Tito	26.1
Albano	24.5	Bruno	6.10	Edoardo	13.10			K		Maurino	10.6	Tiziano	16.1/11.5
Alberto	15.11	C		Edvige	16.10	Gabriele	27.7/29.9	Karim	29.4	Maurizio	22.9	Urbano	13.9
Albina	16.12	Calisto	14.10	Egidia	23.9	Gabriella	29.9	Katia	29.4/25.11	Regina	1.7/7.9	Tommaso	28.1/22.6
Albino	1.3	Camilla	33/16.4	Eugenio	23.4/1.9	Gaetano	7.8	Katrín	29.4/25.11	Renigio	1.10/29.10		
Aldá	26.4/18.10	Camillo	14.7	Elena	18.8	Gemma	11.4/20.6	Kevin	6.6	Riccardo	7.2/3.4		
Aldo	10.1	Candida	1.6/20.9/3.10	Elia	21.2	Gennaro	19.9	L		Rinaldo	24.1/9.2/27.4		
Alessandra	9.2/20.3			Eliá	1.2/21.3/12.4	Gerardo	24.9/3.10	Lamberto	14.4	Rita	22.5		
Alessandro	26.2/10.3			Eliana	20.7/19.12	Germana	15.6/19.11	Leandro	27.2/27.3	Roberta	17.9		
	27.3/26.8			Eliana	20.4/22.5/18.8	Germano	21.2	Leonardo	6.11	Roberto	17.4/7.6/17.9		
Alessia	17.7	Carla	4.11	Elio	37/21.7	Gerolamo	8.2	Lea	22.3	V			
Alessio	9.1/17.7	Carlo	3.6/4.11	Eliška	47/17.11	Getrude	16.11	Laura	221/18.8/19.10	Valentina	15.7		
Alfio	10.5	Carmela	16.7	Elisabetta	4.7/5.11/17.11	Giacinta	30.1	Leandro	27.2/27.3	Valentino	14.2		
Alfonso	1.8/30.10	Carmen	16.7	Emanuela	26.3	Giacinto	17.8/11.9	Leonardo	6.11	Nadia	17.1/4.2		
Alfredo	14.8/28.10	Carolina	4.11	Emanuele	26.3	Giacomina	35/25.7	Leone	14.3/19.4/10.11	Nadine	4.2		
Alice	7.5/15.8	Casimiro	4.3	Emilia	24.8/19.9	Giacomo	35/25.7	Leónida	1.2	Natalie	13.5		
Alma	11.3	Caterina	29.4/25.11	Emilio	28.5	Gioacchino	26.7	Leopoldo	15.11	Rodolfo	17.4/26.26		
Amalia	24.5	Cecilia	22.11	Emma	19.4	Giocondo	14.11/30.12	Letizia	5.7/9.7	Nicola	109/6.12		
Ambrogio	7.12	Celestino	6.4/17.5	Enrico	13.7	Giordano	6.8/5.9	Liana	9.1	Romina	23.2/9.3		
Amedeo	13.1/18.4/24.5	Celso	4.1/1.4/28.7	Eriberto	16.3	Giorgio	15.2	Liberio	19.7	Romolo	27.3		
Amelia	5.1	Cesare	15.4	Enrico	24.6	Giorgio	23.4	Lidia	26.3/3.8	Romualdo	19.6		
Amos	31.3/15.6	Chantal	12.12	Ermanno	7.4	Giovanna	30.5/12.12	Lina	27.1	Nina	1.3		
Ampelio	14.5/8.7	Chiara	20.4/11.8	Erminia	25.8	Giovanni Batt.	24.6	Lino	25.9	Nora	21.12		
Andrea	20.9/30.11	Cinzia	9.6	Ernesto	7.11	Giovanni Ev.	27.12	Lisa	47/17.11	Norberto	6.6		
Angela	4.1/26.1/5.5	Ciriaco	4.5/8.8	Eros	24.6	Gisella	7.5	Livia	5.3	O			
Angelo	5.5	Cirillo	29.3	Ester	1.7	Giuditta	9.9	Livio	23.2	Olga	11.7		
Anita	26.7	Claudia	20.3/19.5/18.8	Eugenio	26/30.12	Giulia	8.4/21.5	Lorenza	13.3/8.10	Olimpia	17.12		
Anna	26.7/19/29	Claudio	5.2/15.2/18.2	Eva	6.9/24.12		22.5/10.12	Lorenzo	21.7/10.8/5.9	Sabrina	29.8/27.10		
Annunzia	25.3		7.7/23.8	Evaristo	26.10	Giuliana	7.2/16.2/13.5	Luca	18.10	Salvatore	18.3		
Anselmo	21.4	Clelia	13.7	Eveline	24.12	Giuliano	9.1/17.1/7.3	Lucia	13.12	Samuele	16.2/20.8		
Antonella	65/13.6	Clemente	15.3/23.11	Ezio	63/4.4	Giulio	12.4	Luciano	8.1/7.7	Sandra	3.3/21.4		
Antonia	6.5	Concetta	8.12			Giuseppe	19.3/15/25.8	Lucilla	31.10	Sandro	9.2/10.3		
Antonino	31.10	Corinne	21.3	F		Giustino	1.6	Lucio	23/22.4/2.12	Sebastian	20.1		
Antonio	17.1/13.6	Cornelia	16.9	Fabiano	20.1	Giusto	14.7	Lucrezia	23.11	Sergio	24.2/28.6/8.10		
	5.7/24.10	Cornelio	22/16.9	Fabiana	20.1	Goffredo	8.11	Ludovico	25.8	Severino	23.5/21.2		
Aquilino	29.1	Corrado	19.2/26.11	Faio	11.5/21.5/31.7	Grazia	19.5	Luigi	21.6/24.10	Paola	202/15.12	Walter	8.4
Arianna	17.9	Costantino	11.3	Fabiola	27.12	Graziano	18.12	Luisa	15.3	Paolino	22.6	Wanda	20.10
Armando	8.6/16.6	Costanza	18.2/19.9	Fabrizio	22.8	Gregorio	21/25.5			Paolo	15.1/6.2/29.6	Yvonne	24.4/23.12
Armida	4.9	Cristiana	15.12	Fausta	20.9	Gualtiero	8.4	Macario	10.4	Pancrazio	12.5	Z	
Arnoldo	1.7	Cristina	13.3/24.7	Fausto	19.11	Guglielmo	25.6	Maddalena	22.7	Patrizia	133/25.8	Zaccaria	6.9
Arturo	11.12	Cristoforo	17.12	Fedele	24.4/23.5/7.8	Giudo	23/74.7.9	Manfredo	27.1	Patrizio	173/24.5		
Assunta	15.8			Federica	18.7			Manuela	26.3	Perpetua	7.3		
Astrid	10.8	D		Federico	53/18.7	I		Marcella	31.1/1.4/28.6	Pascal	11.2		
Attilio	28.6	Damiano	12.2/24.2	Felice	14.1/18.5/21.5	Ida	15.1/11.12	Marcellino	2.6	Pasquale	11.2/17.5		
Augusta	28.7		26.9/12.12		30.5/12.7/30.8	Ignazio	31.7/17.10	Marcello	16.1/20.3	Patrícia	173		
	25.9/15.10	Daniela	3.1/21.7	Felicia	7.3	Ilaria	16.1/12.8	Marco	25.4	Patrizia	133/25.8		
Aurelio	20.7/12.11	Daniele	10.10	Ferdinando	29.5	Ilarío	13.1	Margherita	18.1/2.2/20.7	Perpetua	16.11	Simona	18.2/20.4
B		Dante	11.2	Fermo	9.8	Innocenzo	12.8			Pietro	12.9/3.11	Sofia	30.4/15.5/18.9
Barbara	4.12	Dario	19.2/19.12	Ferruccio	16.6	Irene	30.3/3.4/28.6					Sonia	155/18.9
Barnaba	11.6	Davidé	29.12	Filippo	35/265/22.8		78/18.9/20.10	Maria	9.4/6.7/8.9	Pia	19.1	Willi	25.6
Bortolomeo	24.8	Debora	21.9	Fiorenza	10.11/1.12	Iris	4.9	Marika	8.9	Pietro	21.2/28.4	Wilma	6.4/25.6
Basilio Magno	2.1	Delfina	26.11	Fiorenzo	3.1/15/5.6	Irma	4.9	Marina	18.6/17.7	Stefano	26/27.7/29.6		

LA VOSTRA SOLIDARIETÀ / IHRE SOLIDARITÄT

RENDICONTO 2015 / ABRECHNUNG 2015

Ringraziamo tutti, piccoli e grandi benefattori, per la solidarietà dimostrata nell'anno 2015, la quale ha permesso di realizzare diversi piccoli progetti umanitari a favore per lo più di tanti bambini, dando loro la possibilità di un futuro migliore. Il Signore, che vede nel segreto, vi ricompensi.

Wir bedanken uns bei allen kleinen und grossen Spendern für ihre grosszügige Solidarität in dem Jahr 2015. Mit dem spenden konnten wir viele kleine Projekte unterstützen vor allem auch konnten wir vielen Kindern helfen für eine bessere Zukunft. Der Herr der über allem steht wird Sie reichlich belohnen.

ENTRATE / EINKOMMEN

Attivo al 31.10. 2014	18.003.05
Contributo Parrocchia Schaan	22.000.00
Offerte per calendario	60.381.30
Offerte per Messe / Battesimi / Funerali	3.540.00
Totale	103.924.35

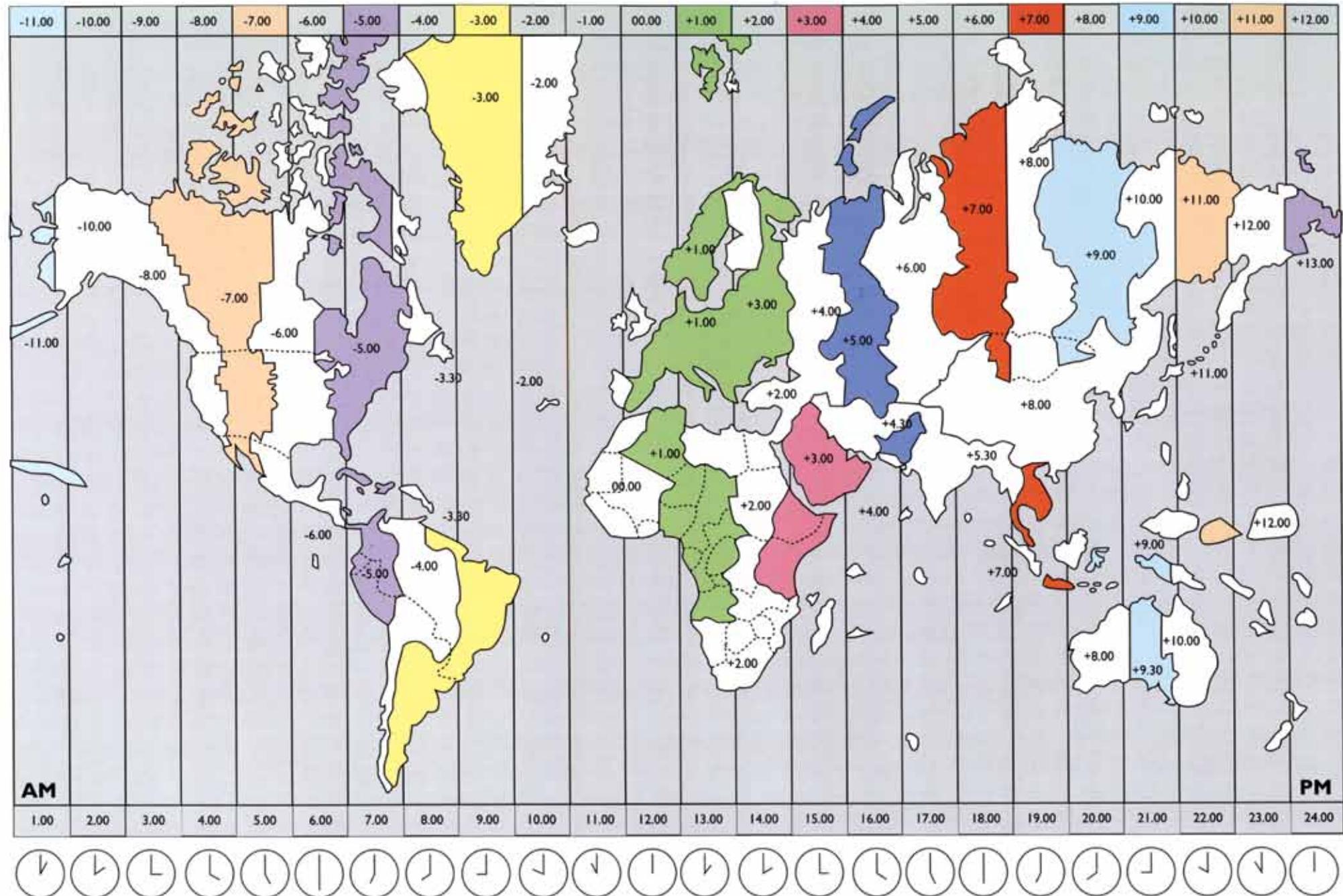
USCITE / AUSGABE

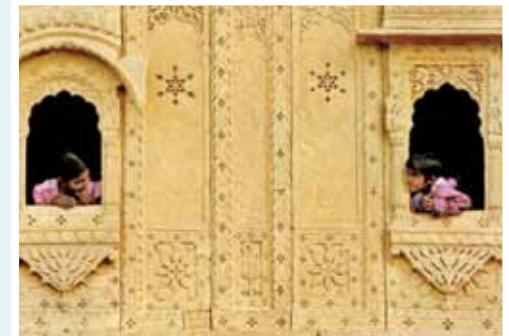
Stampa calendario 2015 - 4 mila copie	9.000.00
Stampa cartoline Via Crucis e altri soggetti	1.850.00
Spese postali	1.190.00
Spese banca	449.00
Associazione Gandhi Profughi Shire - Etiopia	22.000.00
Adozioni bambini a Dagami - Filippine	13.300.00
Diocesi di Beira - Mozambico	12.034.50
Diocesi di Emdibir - Etiopia	5.000.00
Diocesi di Rabaul - Papua Nuova Guinea	10.000.00
Diocesi di Gizo - Isole Solomone	7.900.00
Parrocchia Ciresoaia e Tamaseni - Romania	8.000.00
Studenti poveri a Ibarra - Ecuador	7.000.00

Totale

97.723.00

ORE NEL MONDO CORRISPONDENTI ALLE 12 DI GREENWICH





CALENDARIO DELLA SOLIDARIETÀ KALENDER DER SOLIDARITÄT

Fotografie: Egidio Todeschini
Missione Cattolica Italiana
Reberastrasse 1
FL - 9494 Schaan
00423-232 29 22
00423-232 29 19
mcischaan@gmx.net
www.donegidio.com